



**Programa de las  
Naciones Unidas  
para el Medio Ambiente**



Distr.  
Limitada

UNEP/OzL.Pro/ExCom/37/41/Add.1  
9 de julio de 2002

ESPAÑOL  
ORIGINAL: INGLÉS

COMITÉ EJECUTIVO DEL FONDO MULTILATERAL  
PARA LA APLICACIÓN DEL  
PROTOCOLO DE MONTREAL  
Trigésima séptima Reunión  
Montreal, 17 al 19 de julio de 2002

**Addendum**

**PROPUESTAS DE PROYECTOS: IRÁN**

Se emite este addendum para comunicar los acuerdos a los que se llegó con los organismos bilaterales y de ejecución sobre los proyectos pendientes:

Sector de espumas

Espuma de revestimiento integral

Agréguese, en la página 7, el párrafo 13(bis)

13(bis) En forma subsiguiente, el Gobierno de Alemania transmitió a la Secretaría su acuerdo respecto de los costos calculados.

<b>Empresa</b>	<b>Impacto del proyecto (toneladas PAO)</b>	<b>CAC comprendido 10% para gastos imprevistos (\$EUA)</b>	<b>CAE (\$EUA)</b>	<b>Costo total del proyecto \$EUA</b>	<b>Donación admisible \$EUA</b>	<b>Rentabilidad \$EUA/kg</b>
Phira Khodro	20.2	83 600	87 696	171 296	158 166	7.83
Sanayeh	22.0	78 100	107 532	185 632	186 532	8.44

Espuma rígida

Agréguese, en la página 7, el siguiente párrafo 17(bis)

17(bis) En forma subsiguiente, ONUDI transmitió a la Secretaría información que indicaba que las compras adicionales de sustancias químicas (poliol y diisocianato de metileno) en el mismo año eran consistentes con la formulación indicada en el documento de proyecto. ONUDI también indicó que el término diisocianato de tolueno empleado en su comunicado fue un error, ya que una verificación posterior de la información disponible a ese organismo confirmó que la empresa usaba diisocianato de metileno en lugar de diisocianato de tolueno. Por lo tanto,

en el documento, todas las referencias a diisocianato de tolueno deben cambiarse a diisocianato de metileno (T370). Por consiguiente, la Secretaría y ONUDI acordaron el monto de \$EUA 531 838 para la donación admisible del proyecto.

## RECOMENDACIONES

Agréguese, en la página 8, párrafo 18, línea 2, después de “Nikou Esfandj”, los siguientes nombres de empresas: Phira Khodro, Sanayeh y Yakhchavan.

Agréguese, en la página 8, la siguiente información.

	<b>Título del proyecto</b>	<b>Financiación del proyecto (\$EUA)</b>	<b>Gastos de apoyo (\$EUA)</b>	<b>Organismo de ejecución</b>
e)	Conversión de CFC-11 a una tecnología completamente a base de agua en la fabricación de espuma moldeada de poliuretano flexible en Phira Khodro	158 166	20 562	Alemania
f)	Conversión de CFC-11 a una tecnología completamente a base de agua en la fabricación de espuma moldeada de poliuretano flexible en Sanayeh Dashboard Irán	185 632	24 132	Alemania
g)	Conversión de CFC-11 a n-pentano en la producción de tableros de espuma rígida en Yakhchavan Co.	531 838	75 835	ONUDI

Agréguense los siguientes párrafos del 19 al 21.

19. La cantidad total de \$EUA 1 025 313 para los cuatro proyectos de cooperación bilateral debe acreditarse contra la contribución del Gobierno de Alemania para el trienio 2000-2002.

20. El total de 157.38 toneladas PAO que serán eliminadas por los cinco proyectos deben deducirse del consumo total nacional restante de Irán.

21. Tómese nota, para su corrección en la base de datos de la Secretaría, que el proyecto para Phira Khodro ha sido aprobado como un proyecto para espuma de poliuretano rígido en lugar de espuma de poliuretano de revestimiento integral, como se presentó originalmente.

----